

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

**Isaias, der Prophet, in teutsch die Sprach übersetzt,
... auch mit ... Anmerckungen erleuchtet - Cod.
Ettenheim-Münster 81**

Jesaja <Prophet>

[S.l.], [18. Jahrh.]

Daß LIV. Capitel

[urn:nbn:de:bsz:31-108680](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-108680)

überstrankungen was/ach synd in/ dorth/ find Got -
 lab? Cea/ großt/ abysm/ sollen wir nicht
 tragen/ vnder die hnd/ in forschung/ das/ fir
 den/ so/ Got/ gerechtigkeit/ sat?/ fingen/ wir
 groß/ soll/ nicht/ vns/ vertrau/ auf/ Got/ syne/
 Cest/ forwagn/ das/ vor/ labe/ gegen/ vns/ syne/
 fingen/ so/ vns/ dagnen/ sat/ durch/ dinsten/ vor/
 gestand/ blut/ vns/ solidum/ schmälchen/ dorth/
 wir/ von/ vns/ sünden/ synd/ gerechtigkeit/ vordy/
 vnd/ damit/ die/ ewige/ glückseligkeit/ leicht/ for/
 vns/ können/ so/ far/ wir/ ifar/ uns/ ifar/ be/
 ständig/ anfangen.

Das LIV. Capitel.

1. Got/ vns/ spricht/ der/ fess/ vns/ viel/ geistliche/
 binden/ 1. II. Meist/ mit/ ist/ ein/ ewige/ binden/ in
 zu/ fesseln/ vnd/ fesseln/ zu/ machen/ 8. III. Das
 die/ vns/ gott/ auf/ die/ gerechtigkeit/ vnd/ die/
 der/ alle/ sind/ bry/ firmen/ vnd/ vns/ 9. gründy/

1. Sage/ lob/ du/ vns/ lobest/ die/ du/ zu/ vor/ nicht/
 gubest/ singe/ lob/ vnd/ gubest/ die/ du/ vormal/
 der/ vns/ binden/ gubest/ fast/ die/ die/ vns/
 wann/ fast/ vns/ vns/ binden/ als/ die/ ewige/
 die/ mich/ als/ ifar/ man/ gubest/ spricht/ der/ Inor.

2. + Erweitern/ du/ das/ ort/ dines/ süben/ vnd/
 proben/ die/ fall/ dines/ zalt/ vns/ vns/ vnd/ vns/
 dines/ müß/ man/ dines/ sag/ lang/ vnd/ vns/
 dines/ nage/ ist/ ein/ die/ vns/ zu/ dines/ vns/
 vns/ die/ dines/ dines/ nage/ an/ alle/ dines/ der/
 vns/ fast/ ein/

v. z. Erweitern/ das/ ort/ dines/ süben/ C. All/er/ wird/
 ande/ntat/ die/ man/ der/ Crist/ gläubigen/ vnd/ vns/
 die/ sag/ ligen/ binden/ sich/ an/ alle/ ort/ der/ vns/ vns/
 den/ vns/ vns/ zu/ dines/ der/ vns/ fast/ dines/
 vns/

3. Da du Geist zu erfassen und zur Arbeit
bringen: und dein Handwort die Jüden
haben, und du in dem ersten Gottesdienst warst
stätt bewohnen.

4. Geistlich dich nicht; da du Geist nicht zu
haben, noch Pflichten werden; da du Geist dich
nicht pfänden darfst, dieweil du die Pflichten die
uns Jüden vergastten Geist, und nicht mehr
an die Pflichten deines Verstandes, oder zu
fruchtbarheit gedankst.

5. Wintemassen der dich gemacht hat, der
Wort über dich gesprochen, und dich fruchtbar
machte; der Herr der Herrschaft ist sein Name,
und dein Erlöser der heiligen Israel sind
sein Gott und der ganze Erdboden genannt
werden, und trägt über dich ein besonderes Sorg

6. Da der Herr dich zu sich berufen, als
du die Verlassung nicht gewohnt, das im Geist
berührt war, und als die Zeit, da von der
Zeit an verweilten war, spricht dein Gott.

7. Und in der That ist das dich ein Augenblick
oder eine geringe Zeit verlassen, und ist will
amintze dich in großer Erbarmung verzeihen, und
dich mir ganz zunichten.

8. Mein Augenblick hab ich für die Augenblicke
zur Zeit meines Jugend und zum die König
von die Verborgen aber nicht hab mich über
dich Erbarmung, mit seiner Barmherzigkeit die
heilig daren sein, spricht der Herr dein Erlö-
ser.

9. Und es ist mir schon ein in den Tagen Noe
sein ist gesprochen hab, die Wasser die sind fließ
so Noe Bauwerk hat erdicht, nicht mehr über den
Erdboden zu fließen: Wahrlich hab ich gesprochen,
das ist über dich nicht mehr Zörung, noch die Pfal-
ten sollen.

17. So wird das was keine bringet rüstung, die
einander dies gemacht ist, gelingen: Und du wirst
alle zungen, die sich die im gericht wider/seyen,
verfehlen. Dies ist die beschaffenheit der künste der
Sagen, und ihrer gartelbarkeit ist bey mir, spricht
der Herr.

Litliche Anfügung
des LV. Capitels

X. 7. Ich habe dich eine geringe zeit verlassen.
Gott verlässt öfters seine auserwählten und lässt
zu, dass sie ein oder das andere laster fallen, wie
einmal die clauden bey spil an David, Magdalenen
und andern mehr zu sehen haben. Dinst aber
dient ihnen endlich zu ihrem seel anheim, nämlich
zu größerer demuth, zu größerer gottes-
gütigkeit, und sonderlich zu unbrüchlicher lieb
gegen Gott. sündlich da solche seel bestrafen,
wasmassen sie nach dem fall von Gott so barmher-
zig angucken, und widerwärtig in quad an-
nehmen, so unfern sie sündlich anlass das
mehr sich vor Gott zu demüthigen, und ihnen
mit der zeit größeres übermuth der seelen
als inmassig zu dienen. So ist es, das über-
massig, als die inuige, welche, nachdem sie Gott
eine gewisse zeit mit, freyheit sündlich belegen
haben, bilden ihnen ein, sie sey endlich als sey
von ihnen völlig verlass, und verlassen sie
alle hoffnung widerwärtig in seiner freundschaft
zu gelangen; sündlich der löblichen gott
verzeihen, das Gott allzeit bereit sey die sünden
seiner quod mitzuthun, was es nur zu seiner
Euphrosinen dinst geseit.

Ezech.
18. v. 21

X. 9. Ich habe gesprochen, dass ich über dich nicht mehr
zorn will. Was eine sündige seel inuolins be-
rührt wird, und nicht aufhört ihre sünden, mit qual-

Es sey die dem barmhertigen Gott Lob und Ehre
einmal, so lobet sie glorreich in dem Festen
dieser tröstlichen Wort das Gedenken; ich hab geschreie
von, das ich über dich nicht mehr Gedenken wollen.

O wie glücklich ist ein solches Ja, die auf ihm
fall, welcher sie also sprachlich benützt, und dankt,
das ist Gott der Herr glorreich und dankbar: Er
wird sich nicht mehr ändern sie Lobpreis, das ist,
er wird sie im Stand der Gnade in demselben Befal-
ten, und prächtig, da sie sich fürchten nicht mehr die
glückseligen Engel, sondern Gott dankt einander
dieser müde Lobpreis und Dank. Glücklich ist
fürwahr ein solches Ja, der mit so großem Vortheil
abgeschickter sind, und glücklich sind auf ihm
Ja, die auf ihm also zuversichtlich sind für-
kommen, und würdig sind, das Gott selbigen ab-
kündigt. O wie ein so würdiger Ja, einmal über
dieser Jüngling, einmal, weil die blutige Wunde Christi
dieser bezeugen, einmal, weil die Güte des
Vaters bezeugt hat. Diese so bald die Augen auf
von dem Augen aufzuheben zu fließen, so kommt
er die von Furcht dich zu helfen und barmherzig,
dieser Gnad abzukommen, auf dem Ja mit trost
wird und Freude zu erfüllen.

16. Ich hab dich Todtschläger besessen

Dieser Todtschläger nach dem Wort Christi das
Lob ist das einmal. Dies ist der die Kosten im Jo: c: 8.
sichere Platz, in dem da die böse Neigungen
der Menschen besessen, müssen noch mehr anzündet
die aufzuwecken mit mehrerem Nachdruck und Fol-
gen zu können. Aber alle Wunden, welche dieser
schlimmsten Feind ändern sie aufricht, werden
kraftlos sein, was so mehr die weil die grösste
die sich auf Gott gänzlich verlassen, sind die
und mehr gewinnen und in seiner Gnade gestärkt
werden. Garneht ich also die die Feigen Kost-

